

Ständerat

Conseil des États

Consiglio degli Stati

Cussegl dals stadis



Sessionsprogramm Frühjahrssession 2026

Programme de la session Session de printemps 2026

Programma della sessione Sessione primaverile 2026

3.0 Ordentliche Büro-Sitzung
Séance ordinaire du bureau
Riunione ordinaria dell'Ufficio

Stand / état / stato: 13.02.2026

Änderungen vorbehalten
Modifications réservées
Sono fatte salve eventuali modifiche

SR Montag, 2. März 2026, 16:15 - 20:00
 CE **Lundi, 2 mars 2026, 16h15 - 20h00**
 CS Lunedì, 2 marzo 2026, 16.15 - 20.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
		Gedenkmoment für die Betroffenen der Ereignisse von Crans-Montana Moment de recueillement pour les personnes concernées par la tragédie de Crans-Montana Momento di raccoglimento per le persone colpite dalla tragedia di Crans-Montana								
25.4720	s	DE FR IT	Po. Sommaruga Carlo. Auslandschweizerinnen und Auslandschweizer. Eine Bilanz nach zehn Jahren Po. Sommaruga Carlo. Suissesses et Suisses de l'étranger. Pour un bilan de la loi sur les Suisses de l'étranger dix ans après son entrée en vigueur Po. Sommaruga Carlo. Svizzeri all'estero. Si stili un bilancio della legge dieci anni dopo la sua entrata in vigore			EDA DFAE DFAE				
25.4819	s	DE FR IT	Ip. Fivaz Fabien. Auswirkungen der neuen US-Sicherheitsstrategie auf die Schweiz Ip. Fivaz Fabien. Implications de la nouvelle politique stratégique des USA pour la Suisse Ip. Fivaz Fabien. Implicazioni della nuova politica strategica degli Stati Uniti per la Svizzera			EDA DFAE DFAE				
24.090	n	DE FR IT	BRG. Strahlenschutzgesetz (StSG). Änderung OCF. Loi sur la radioprotection (LRaP). Modification OCF. Legge sulla radioprotezione (LRaP). Modifica		UREK CEATE CAPTE	EDI DFI DFI	Fässler Daniel			
25.4481	s	DE FR IT	Mo. Binder. Schliessung einer folgeschweren Versorgungslücke für Menschen mit Querschnittlähmung und tetraplegischer Symptomatik in einer Notfall- und Ausnahmesituation Mo. Binder. Combler les lacunes dans la prise en charge des personnes atteintes de paralysie médullaire ou présentant une symptomatologie tétraplégique en cas de situation exceptionnelle ou d'urgence Mo. Binder. Colmare una grave lacuna nell'assistenza delle persone con una lesione midollare o una sintomatologia tetraplegica in situazioni eccezionali o di emergenza			EDI DFI DFI				

SR Montag, 2. März 2026, 16:15 - 20:00
 CE **Lundi, 2 mars 2026, 16h15 - 20h00**
 CS Lunedì, 2 marzo 2026, 16.15 - 20.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4501	s	DE	Mo. Poggia. Parallelimporte von Generika zulassen und			EDI				
		FR	Patientensicherheit gewährleisten			DFI				
		IT	Mo. Poggia. Autoriser l'importation parallèle de médicaments génériques tout en garantissant la protection des patients			DFI				
			Mo. Poggia. Autorizzare l'importazione parallela di generici garantendo la protezione dei pazienti							
25.4578	s	DE	Mo. Rieder. Das freiwillige Trinkgeld ist nicht Teil des			EDI				
		FR	Gehalts			DFI				
		IT	Mo. Rieder. Le pourboire facultatif ne fait pas partie du salaire			DFI				
			Mo. Rieder. Le mance facoltative non fanno parte del salario							
25.4620	s	DE	Mo. Michel Matthias. Daten der Bundesverwaltung			EDI				
		FR	mehrfach nutzbar machen – als Basis für			DFI				
		IT	vertrauenswürdige KI in der Schweiz			DFI				
			Mo. Michel Matthias. Favoriser la fiabilité de l'IA en Suisse en rendant réutilisables les données de l'administration fédérale							
25.4641	s	DE	Mo. Z'graggen. Vereinfachte Zulassung für			EDI				
		FR	Kräuterprodukte umsetzen			DFI				
		IT	Mo. Z'graggen. Instaurer une autorisation simplifiée pour les produits à base d'herbes aromatiques			DFI				
			Mo. Z'graggen. Prodotti a base di erbe. Attuare l'omologazione semplificata							
25.4652	s	DE	Mo. Friedli Esther. Keine steuerliche Benachteiligung für			EDI				
		FR	Schweizer Grenzgänger bei der beruflichen Vorsorge			DFI				
		IT	Mo. Friedli Esther. Prévoyance professionnelle. Ne pas discriminer les frontaliers suisses sur le plan fiscal			DFI				
			Mo. Friedli Esther. No alla penalizzazione fiscale dei frontalieri svizzeri nella previdenza professionale							

SR Montag, 2. März 2026, 16:15 - 20:00
 CE **Lundi, 2 mars 2026, 16h15 - 20h00**
 CS Lunedì, 2 marzo 2026, 16.15 - 20.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4655	s	DE	Mo. Chiesa. Senkung der Arzneimittelpreise nach Ablauf			EDI				
		FR	des Patentschutzes			DFI				
		IT	Mo. Chiesa. Pour une réduction du prix des médicaments dès l'expiration des brevets Mo. Chiesa. Per la riduzione dei prezzi dei farmaci alla scadenza dei brevetti			DFI				
25.4656	s	DE	Mo. Chiesa. Substitutionspflicht bei austauschbaren			EDI				
		FR	Arzneimitteln			DFI				
		IT	Mo. Chiesa. Obligation de substitution concernant les médicaments interchangeables Mo. Chiesa. Per l'obbligo di sostituzione di farmaci intercambiabili			DFI				

SR Dienstag, 3. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 3 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 3 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
20.406	n	DE FR IT pa. Iv. Silberschmidt. Unternehmerinnen und Unternehmer, welche Beiträge an die Arbeitslosenversicherung bezahlen, sollen auch gegen Arbeitslosigkeit versichert sein Iv.pa. Silberschmidt. Les entrepreneurs qui versent des cotisations à l'assurance-chômage doivent être assurés eux aussi contre le chômage Iv.pa. Silberschmidt. Gli imprenditori che pagano i contributi per l'assicurazione contro la disoccupazione devono anche essere assicurati contro la disoccupazione			SGK CSSS CSSS	WBF DEFR DEFR	Ettlin Erich			
25.066	n	DE FR IT BRG. Freihandelsabkommen zwischen den EFTA- Staaten und Thailand. Genehmigung OCF. Accord de libre-échange entre les Etats de l'AELE et la Thaïlande. Approbation OCF. Accordo di libero scambio tra gli Stati dell'AELE e la Thailandia. Approvazione			APK CPE CPE	WBF DEFR DEFR	Moser			
25.070	n	DE FR IT BRG. Freihandelsabkommen zwischen den EFTA- Staaten und Kosovo. Genehmigung OCF. Accord de libre-échange entre les Etats de l'AELE et le Kosovo. Approbation OCF. Accordo di libero scambio tra gli Stati dell'AELE e il Kosovo. Approvazione			APK CPE CPE	WBF DEFR DEFR	Sommaruga Carlo			
25.084	s	DE FR IT BRG. Modernisiertes Freihandelsabkommen zwischen den EFTA-Staaten und der Ukraine. Genehmigung OCF. Accord de libre-échange modernisé entre les Etats de l'AELE et l'Ukraine. Approbation OCF. Accordo di libero scambio tra gli Stati dell'AELE e l'Ucraina. Approvazione			APK CPE CPE	WBF DEFR DEFR	Chassot			
26.008	sn	DE FR IT BRG. Aussenwirtschaftspolitik 2025. Bericht OCF. Politique économique extérieure 2025. Rapport OCF. Politica economica esterna. Rapporto 2025			APK CPE CPE	WBF DEFR DEFR	Sommaruga Carlo			

SR Dienstag, 3. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 3 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 3 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.3100	n	DE FR IT Mo. Kamerzin. Gymnasiale Maturität. Den Schülerinnen und Schülern mit einer DYS-Störung die Nutzung von Computern erlauben Mo. Kamerzin. Maturité gymnasiale. Autoriser l'étudiant concerné par un trouble dys à utiliser un ordinateur Mo. Kamerzin. Maturità liceale. Autorizzare gli studenti con disturbi dell'apprendimento a usare il computer in classe			WBK CSEC CSEC	WBF DEFR DEFR	Michel Matthias		Fivaz Fabien	
25.3958	n	DE FR IT Mo. FK-N. Erhöhung des Kostendeckungsgrads des Bundesamtes für Zivildienst auf mindestens 100 Prozent Mo. CdF-N. Porter à au moins 100 pour cent le taux de couverture des coûts de l'Office fédéral du service civil Mo. CdF-N. Innalzare ad almeno il 100 per cento il grado di copertura dei costi dell'Ufficio federale del servizio civile			FK CdF CdF	WBF DEFR DEFR				
25.4653	s	DE FR IT Mo. Roth Franziska. Unhaltbare Sanktionen der Schweiz gegen die Ukraine aufheben Mo. Roth Franziska. Levée des sanctions suisses intenable contre l'Ukraine Mo. Roth Franziska. Revocare le insostenibili sanzioni della Svizzera contro l'Ucraina				WBF DEFR DEFR				
25.4666	s	DE FR IT Mo. Regazzi. Kleinsendungen. Für grössere Produktesicherheit und gegen unlauteren Wettbewerb zulasten der Schweizer KMU Mo. Regazzi. Pour une meilleure sécurité des petits colis et contre la concurrence déloyale envers les PME suisses Mo. Regazzi. Per una maggiore sicurezza dei piccoli pacchi e contro la concorrenza sleale nei confronti delle PMI svizzere				WBF DEFR DEFR				
25.4721	s	DE FR IT Mo. Sommaruga Carlo. Wuchermieten stoppen! Mo. Sommaruga Carlo. Mettre fin aux loyers abusifs ! Mo. Sommaruga Carlo. Mettere fine agli affitti abusivi!				WBF DEFR DEFR				

SR Dienstag, 3. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE **Mardi, 3 mars 2026, 08h15 - 13h00**
 CS Martedì, 3 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4776	s	DE FR IT Mo. Würth. Ausländische Online-Handelsplattformen. Transparenz über in der Schweiz verbotene Produkte herstellen Mo. Würth. Plateformes étrangères de commerce en ligne. Instaurer la transparence sur les produits interdits en Suisse Mo. Würth. Piattaforme di commercio online estere. Creare trasparenza sui prodotti vietati in Svizzera				WBF DEFR DEFR				
25.4670	s	DE FR IT Mo. Regazzi. Miliztauglichkeit des Parlaments stärken. Wintersession um zwei Wochen vorverlegen Mo. Regazzi. Avancer la session d'hiver de deux semaines pour favoriser le travail parlementaire de milice Mo. Regazzi. Rafforzare il carattere di milizia del Parlamento. Anticipare di due settimane la sessione invernale				Parl Parl Parl	Salzmann			
25.300	s	DE FR IT Kt.lv. NE. Einführung einer Elternzeit auf Bundesebene lv.ct. NE. Introduction d'un congé parental fédéral lv.ct. NE. Introduzione di un congedo parentale federale			SGK CSSS CSSS	Parl Parl Parl				
19.320	s	DE FR IT Kt.lv. JU. Die skandalöse Entwicklung der Medikamentenpreise stoppen lv.ct. JU. Stopper une évolution scandaleuse des prix des médicaments lv.ct. JU. Arrestare un'evoluzione scandalosa dei prezzi dei medicinali			SGK CSSS CSSS	Parl Parl Parl	Germann			
24.331	s	DE FR IT Kt.lv. JU. Finanzielle Unterstützung für Imkerinnen und Imker bei geoklimatischen Ausnahmsbedingungen lv.ct. JU. Soutien financier direct aux apiculteurs et apicultrices lors de situations géoclimatiques exceptionnelles lv.ct. JU. Sostegno finanziario diretto agli apicoltori in situazioni geoclimatiche eccezionali			UREK CEATE CAPTE	Parl Parl Parl	Müller Damian		Crevoisier Crelrier	

SR

Dienstag, 3. März 2026, 08:15 - 13:00

CE

Mardi, 3 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS

Martedì, 3 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.463	n	DE	pa. Iv. Fischer Benjamin. Nennung von Alter, Geschlecht		RK	Parl	Jositsch			
		FR	und Staatsangehörigkeit bei Polizeimeldungen		CAJ	Parl				
		IT	Iv.pa. Fischer Benjamin. Information du public par la police. Pour que l'âge, le sexe et la nationalité soient indiqués Iv.pa. Fischer Benjamin. Indicare età, sesso e nazionalità nei comunicati di polizia		CAG	Parl				

SR Mittwoch, 4. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Mercredi, 4 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Mercoledì, 4 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.027	s	DE FR IT BRG. Strafgesetzbuch (Reform der lebenslangen Freiheitsstrafe). Änderung OCF. Code pénal (réforme de la peine privative de liberté à vie). Modification OCF. Codice penale (Riforma della pena detentiva a vita). Modifica		Differenzen Divergences Divergenze	RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Jositsch			
17.523	n	DE FR IT pa. Iv. (Stamm) Walliser. Ermöglichung von Doppelnamen bei der Heirat Iv.pa. (Stamm) Walliser. Autoriser le double nom en cas de mariage Iv.pa. (Stamm) Walliser. Possibilità di portare il doppio cognome dopo il matrimonio		Differenzen Divergences Divergenze	RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Chassot			
26.022	sn	DE FR IT BRG. Bundesgesetz über die Unterstützung der Opfer der Brandkatastrophe von Crans-Montana vom 1. Januar 2026 OCF. Loi fédérale sur le soutien aux victimes de l'incendie de Crans-Montana du 1er janvier 2026 OCF. Legge federale sul sostegno alle vittime dell'incendio di Crans-Montana del 1° gennaio 2026			RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP				
25.4687	s	DE FR IT Po. Juillard. Prüfung eines spezifischen Straftatbestands zur Bekämpfung mafiaähnlicher Organisationen Po. Juillard. Examen d'une infraction pénale indépendante visant à combattre des organisations de type mafieux Po. Juillard. Esame di una fattispecie penale indipendente volta a contrastare le organizzazioni di tipo mafioso				EJPD DFJP DFGP				
25.4719	s	DE FR IT Po. Gmür-Schönenberger. Was braucht es, damit britische Verfahren in der Schweiz nach Gewaltvorfällen in Stadien umgesetzt werden können? Po. Gmür-Schönenberger. Que faut-il pour s'inspirer de la réponse britannique à la violence dans les stades ? Po. Gmür-Schönenberger. Che cosa occorre per poter applicare in Svizzera le procedure britanniche dopo episodi di violenza negli stadi?				EJPD DFJP DFGP				

SR Mittwoch, 4. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Mercredi, 4 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Mercoledì, 4 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4657	s	DE FR IT Mo. Schmid Martin. Kompass-Initiative vor den neuen Verträgen mit der Europäischen Union vors Volk bringen Mo. Schmid Martin. Soumettre l'initiative boussole au vote du peuple avant les nouveaux accords avec l'Union européenne Mo. Schmid Martin. Sottoporre al Popolo l'Iniziativa Bussola prima dei nuovi accordi con l'Unione europea				EJPD DFJP DFGP				
25.4411	s	DE FR IT Mo. GPK-S. Zeitpunkt der Löschung von nicht mehr aktiven Mailaccounts des Bundes Mo. CdG-E. Délai de suppression des messageries inactives de la Confédération Mo. CdG-S. Termine per la cancellazione degli account di posta elettronica inattivi della Confederazione			GPK CdG CdG	EJPD DFJP DFGP	Sommaruga Carlo			
25.4651	s	DE FR IT Mo. Binder. Sicherstellung der Einheit der schweizerischen Rechtsordnung und Ausschluss paralleler Rechtssysteme Mo. Binder. Préserver l'unité de l'ordre juridique suisse et exclure les systèmes juridiques parallèles Mo. Binder. Garantire l'unità dell'ordinamento giuridico svizzero ed escludere sistemi giuridici paralleli				EJPD DFJP DFGP				
25.3948	n	DE FR IT Mo. KVF-N. Erhalt der flächendeckenden Hauszustellung und Sicherung der postalischen Zustellqualität im Grundversorgungsauftrag Mo. CTT-N. Maintenir la distribution à domicile sur l'ensemble du territoire et garantir la qualité de la distribution postale dans le mandat de service universel Mo. CTT-N. Mantenere una distribuzione a domicilio capillare e garantire la qualità del servizio postale nel mandato del servizio universale			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Friedli Esther			
25.4013	n	DE FR IT Mo. Marchesi. Mehr Sicherheit für Zugpersonal und Fahrgäste Mo. Marchesi. Renforcer la sécurité du personnel ferroviaire et des passagers Mo. Marchesi. Rafforzare la sicurezza del personale ferroviario e dei passeggeri			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Häberli-Koller			

SR Mittwoch, 4. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Mercredi, 4 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Mercoledì, 4 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4416	s	DE FR IT Mo. UREK-S. Unterstützungsleistungen des Bundes in Naturkatastrophenfällen Mo. CEATE-E. Soutien financier de la Confédération en cas de catastrophes naturelles Mo. CAPTE-S. Prestazioni di sostegno della Confederazione in caso di catastrofi naturali			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Rieder			
25.4417	s	DE FR IT Po. UREK-S. Innovationsumfeld verbessern, ohne Subventionen zu erhöhen Po. CEATE-E. Créer un environnement encore plus favorable à l'innovation sans augmenter les subventions Po. CAPTE-S. Creare un contesto ancora più favorevole all'innovazione senza aumentare i sussidi			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Würth			
25.4462	s	DE FR IT Mo. Hegglin Peter. Nachhaltige Verwertung von biogenen Reststoffen aus der landwirtschaftlichen Wertschöpfungskette sicherstellen Mo. Hegglin Peter. Assurer une valorisation durable des résidus biogènes issus de la chaîne de valeur agricole Mo. Hegglin Peter. Garantire una valorizzazione sostenibile dei residui biogeni provenienti dalla catena del valore agricola				UVEK DETEC DATEC				
25.4671	s	DE FR IT Mo. Regazzi. Für eine Gleichbehandlung von schweizerischen Vertreibern. Schluss mit den kommerziellen Vorteilen für ausländische Plattformen Mo. Regazzi. Pour une égalité de traitement envers les distributeurs suisses, stop aux avantages commerciaux pour les plateformes étrangères Mo. Regazzi. Parità di trattamento per i rivenditori svizzeri, niente più vantaggi commerciali per le piattaforme estere				UVEK DETEC DATEC				
25.4541	s	DE FR IT Mo. Maret Marianne. Anpassung der Prüfung und Anerkennung von Herdenschutzhunden Mo. Maret Marianne. Adapter l'évaluation et la reconnaissance des chiens de protection Mo. Maret Marianne. Adeguare la valutazione dell'idoneità e il riconoscimento dei cani da protezione				UVEK DETEC DATEC				

SR Mittwoch, 4. März 2026, 08:15 - 13:00
CE Mercredi, 4 mars 2026, 08h15 - 13h00
CS Mercoledì, 4 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
Ev. séance de relevée
Ev. seduta pomeridiana
Woche: 1
Semaine : 1
Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4464	s	DE FR IT Mo. Regazzi. Einführung einer Gesetzesgrundlage für den regulierten Abschuss von Wölfen bei Überschreitung eines vordefinierten Schwellenwerts Mo. Regazzi. Introduction d'une base légale réglant le tir des loups dès que leur nombre dépasse un certain seuil Mo. Regazzi. Introduzione di una base legale per l'abbattimento regolato dei lupi al superamento di una soglia numerica definita				UVEK DETEC DATEC				
25.4608	s	DE FR IT Po. Hegglin Peter. Wachsende SBB-Immobilienträge zugunsten der Bahninfrastruktur einsetzen und so den Bund entlasten Po. Hegglin Peter. Affecter les revenus immobiliers croissants des CFF à l'infrastructure ferroviaire et soulager ainsi la Confédération Po. Hegglin Peter. Destinare i crescenti ricavi degli immobili delle FFS all'infrastruttura ferroviaria per sgravare la Confederazione				UVEK DETEC DATEC				
25.4486	s	DE FR IT Ip. Hegglin Peter. Gibt es eine Nahrungskonkurrenz bei bestäubenden Insekten? Ip. Hegglin Peter. La concurrence alimentaire existe-t-elle chez les insectes pollinisateurs ? Ip. Hegglin Peter. Esiste una competizione tra insetti impollinatori a livello alimentare?				UVEK DETEC DATEC				
25.4496	s	DE FR IT Ip. Regazzi. Öffentliche Aufträge in der Schweiz. Warum das Ausland zum Nachteil unserer Unternehmen bevorzugen? Ip. Regazzi. Marchés publics. Pourquoi privilégier les entreprises étrangères au détriment des suisses ? Ip. Regazzi. Commesse pubblica in Svizzera. Perché privilegiare l'estero a scapito delle nostre imprese?				UVEK DETEC DATEC				

SR Mittwoch, 4. März 2026, 08:15 - 13:00
CE Mercredi, 4 mars 2026, 08h15 - 13h00
CS Mercoledì, 4 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
Ev. séance de relevée
Ev. seduta pomeridiana

Woche: 1
Semaine : 1
Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4450	s	DE FR IT Ip. Broulis. Export von bituminösen Abfällen nach Holland. Welche nachhaltigen und wirtschaftlich tragfähigen Alternativen gibt es? Ip. Broulis. Exportation de déchets bitumineux en Hollande. Quelles alternatives durables et économiquement viables ? Ip. Broulis. Esportazione di asfalto da demolizione nei Paesi Bassi. Quali sono le alternative sostenibili ed economicamente praticabili?				UVEK DETEC DATEC				

SR Donnerstag, 5. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Jeudi, 5 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Giovedì, 5 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
22.441	n	DE FR IT pa. Iv. Bregy. Modernen Pflanzenschutz in der Schweiz ermöglichen Iv.pa. Bregy. Une protection des plantes moderne, c'est possible Iv.pa. Bregy. Consentire in Svizzera una protezione dei vegetali moderna			WAK CER CET	EDI DFI DFI				
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
23.4289	n	DE FR IT Mo. Badertscher. Pflanzenschutzmittel. Fast-Track-Zulassung bei Wirkstoffen mit geringen Risiken Mo. Badertscher. Produits phytosanitaires. Homologation expresse pour les substances actives à faible risque Mo. Badertscher. Prodotti fitosanitari. Omologazione rapida dei principi attivi a basso rischio			WAK CER CET	EDI DFI DFI				
23.4197	n	DE FR IT Mo. Bregy. Pflanzenschutzmittel. Fast-Track-Zulassung bei Wirkstoffen mit geringen Risiken Mo. Bregy. Produits phytosanitaires. Homologation expresse pour les substances actives à faible risque Mo. Bregy. Prodotti fitosanitari. Omologazione rapida dei principi attivi a basso rischio			WAK CER CET	EDI DFI DFI				
25.3424	s	DE FR IT Mo. SGK-S. Freiwillige Weiterarbeit nach Erreichen des ordentlichen Rentenalters in der AHV attraktiver machen Mo. CSSS-E. Rendre plus attrayante dans l'AVS la poursuite volontaire du travail après l'âge ordinaire de la retraite Mo. CSSS-S. Rendere più attrattivo nell'AVS il proseguimento volontario dell'attività lavorativa dopo il raggiungimento dell'età di pensionamento ordinaria			SGK CSSS CSSS	EDI DFI DFI	Müller Damian			

SR Donnerstag, 5. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 5 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 5 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
26.3007	s	DE FR IT	Mo. WBK-S. Schaffung von Anreizen für die Durchführung von klinischen Studien in der Schweiz und Gebührenerlass für nicht kommerzielle klinische Studien Mo. CSEC-E. Création d'incitations pour la réalisation d'études cliniques en Suisse et exonération des émoluments pour les essais cliniques non commerciaux Mo. CSEC-S. Creazione di incentivi per condurre studi clinici in Svizzera ed esenzione da emolumenti per studi clinici non commerciali		WBK CSEC CSEC	EDI DFI DFI	Michel Matthias		Brüngger	
25.4413	s	DE FR IT	Mo. FK-S. Vollständige Finanzierung von Swissmedic über Gebühren und Abgaben Mo. CdF-E. Financement intégral de Swissmedic par des émoluments et des taxes Mo. CdF-S. Finanziamento integrale di Swissmedic mediante emolumenti e tasse		FK CdF CdF	EDI DFI DFI	Maillard Pierre-Yves			
26.3012	s	DE FR IT	Mo. SGK-S. Die von pflegenden Angehörigen erbrachten Grundpflegeleistungen definieren und Vergütung durch die OKP klären Mo. CSSS-E. Définir les soins de base fournis par les proches aidants et clarifier la rémunération par l'AOS Mo. CSSS-S. Definire le prestazioni di cura di base fornite dai familiari curanti e chiarire la remunerazione da parte dell'AOMS		SGK CSSS CSSS	EDI DFI DFI	Ettlin Erich			
26.3013	s	DE FR IT	Mo. SGK-S. Pflege durch Angehörige. Qualitätssicherung und stärkere Planungsbefugnisse im Rahmen des Zulassungsverfahrens von Spitex-Organisationen Mo. CSSS-E. Soins prodigués par des proches. Assurer la qualité et renforcer le pouvoir de planification dans le cadre de la procédure d'admission des organisations d'aide et de soins à domicile Mo. CSSS-S. Cure da parte dei familiari: assicurare la qualità e aumentare la facoltà di pianificazione nell'ambito della procedura di autorizzazione delle organizzazioni di assistenza e cura a domicilio		SGK CSSS CSSS	EDI DFI DFI	Wasserfallen Flavia			

SR Donnerstag, 5. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Jeudi, 5 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Giovedì, 5 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
23.4003	n	DE FR IT	Mo. Fraktion RL. KVG. Ermöglichung von freiwilligen qualitätsabhängigen Spitaltarifen Mo. Groupe RL. LAMal. Possibilité d'opter pour des tarifs hospitaliers fixés en fonction de la qualité Mo. Gruppo RL. LAMal. Consentire l'applicazione di tariffe ospedaliere volontarie basate sulla qualità		SGK CSSS CSSS	EDI DFI DFI	Germann		Dittli	
22.3009	n	DE FR IT	Mo. SPK-N. Ergänzung des Epidemiengesetzes. Entschädigung bei Massnahmen Mo. CIP-N. Compléter la loi sur les épidémies. Indemnisation en cas de mesures Mo. CIP-N. Completare la legge sulle epidemie. Indennizzo in caso di provvedimenti		WAK CER CET	EDI DFI DFI	Hegglin Peter			
25.3421	s	DE FR IT	Mo. UREK-S. PFAS-Grenzwerte unter Berücksichtigung der Auswirkungen, insbesondere für die Landwirtschaft oder die Wasserversorger, sachgerecht festlegen und Massnahmen zur Unterstützung der Landwirtschaft einleiten Mo. CEATE-E. Fixer des valeurs limites pertinentes pour les PFAS en tenant compte des conséquences pour l'agriculture et les distributeurs d'eau et introduire des mesures de soutien à l'agriculture Mo. CAPTE-S. Stabilire in modo adeguato i valori limite delle PFAS tenendo conto delle ripercussioni, in particolare sull'agricoltura o sui fornitori di acqua, e avviare misure di sostegno all'agricoltura		UREK CEATE CAPTE	EDI DFI DFI	Würth			
22.3809	n	DE FR IT	Mo. (Schneider Meret) Badertscher. Deklarationspflicht und Zollbeschränkungen für Fleisch von mehrtägigen Tiertransporten aus dem Ausland Mo. (Schneider Meret) Badertscher. Déclaration obligatoire et restrictions douanières pour la viande issue de transports d'animaux de plusieurs jours en provenance de l'étranger Mo. (Schneider Meret) Badertscher. Carne di animali trasportati per diversi giorni di provenienza estera. Obbligo di dichiarazione e restrizioni doganali		WBK CSEC CSEC	EDI DFI DFI	Michel Matthias		Fivaz Fabien	

SR Donnerstag, 5. März 2026, 08:15 - 13:00
CE Jeudi, 5 mars 2026, 08h15 - 13h00
CS Giovedì, 5 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
22.4505	n	DE	Mo. Müller-Altermatt. Datenlage zur Umsetzung der		WBK	EDI	Mühlemann			
		FR	Kinderrechte verbessern		CSEC	DFI				
		IT	Mo. Müller-Altermatt. Améliorer les données relatives à la mise en œuvre des droits de l'enfant Mo. Müller-Altermatt. Migliorare i dati sull'attuazione dei diritti dei minori		CSEC	DFI				
25.462	s	DE	pa. Iv. SPK-S. Rolle, Aufgabe und Funktionsweise der		SPK	Parl	Caroni			
		FR	Verwaltungsdelegation		CIP	Parl				
		IT	Iv.pa. CIP-E. Rôle, tâches et fonctionnement de la Délégation administrative Iv.pa. CIP-S. Ruolo, compiti e funzionamento della Delegazione amministrativa		CIP	Parl				

SR Montag, 9. März 2026, 15:15 - 21:00
CE **Lundi, 9 mars 2026, 15h15 - 21h00**
CS Lunedì, 9 marzo 2026, 15.15 - 21.00

Woche: 2
Semaine : 2
Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta			Differenzen Divergences Divergenze							
Ev.	25.063	s	DE FR IT	BRG. Entlastungspaket 27 für den Bundeshaushalt (EP 27) OCF. Programme d'allègement budgétaire 2027 de la Confédération OCF. Misure di sgravio del bilancio della Confederazione applicabili dal 2027		FK CdF CdF	EFD DFF DFF	Stark		
Ev.	25.041	sn	DE FR IT	BRG. Voranschlag 2026 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2027-2029 OCF. Budget 2026 assorti du plan intégré des tâches et des finances 2027-2029 OCF. Preventivo 2026 con piano integrato dei compiti e delle finanze 2027-2029	6	FK CdF CdF	EFD DFF DFF			
Ev.	25.071	s	DE FR IT	BRG. Finanzmarktaufsichtsgesetz und weitere Erlasse. Änderung im Hinblick auf die Zusammenarbeit mit ausländischen Stellen OCF. Loi sur la surveillance des marchés financiers et d'autres actes. Modification en vue de la collaboration avec des services étrangers OCF. Legge sulla vigilanza dei mercati finanziari e altri atti normativi. Modifica in vista della collaborazione con servizi esteri	Differenzen Divergences Divergenze	WAK CER CET	EFD DFF DFF	Moser		
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
	25.090	s	DE FR IT	BRG. Doppelbesteuerungsabkommen zwischen der Schweiz und Kroatien. Änderung OCF. Convention de double imposition entre la Suisse et la Croatie. Modification OCF. Convenzione tra la Svizzera e la Croazia per evitare le doppie imposizioni. Modifica		WAK CER CET	EFD DFF DFF	Schmid Martin		

SR Montag, 9. März 2026, 15:15 - 21:00
 CE **Lundi, 9 mars 2026, 15h15 - 21h00**
 CS Lunedì, 9 marzo 2026, 15.15 - 21.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.091	s	DE FR IT BRG. Doppelbesteuerungsabkommen zwischen der Schweiz und Belgien. Änderung OCF. Convention de double imposition entre la Suisse et la Belgique. Modification OCF. Convenzione tra la Svizzera e il Belgio per evitare le doppie imposizioni. Modifica			WAK CER CET	EFD DFF DFF	Schmid Martin			
25.4638	s	DE FR IT Mo. Wicki. Anpassung der Beschaffungsschwellenwerte zur Stärkung der Schweizer Unternehmen Mo. Wicki. Adapter les seuils d'achat afin de renforcer l'économie suisse Mo. Wicki. Adeguamento dei valori soglia per gli appalti pubblici al fine di rafforzare le imprese svizzere				EFD DFF DFF				
25.4465	s	DE FR IT Mo. Poggia. Für einen echten, gesunden Wettbewerb in der Krankenzusatzversicherung Mo. Poggia. Pour une vraie et saine concurrence dans le domaine de l'assurance-maladie complémentaire Mo. Poggia. Per una concorrenza sana e reale nel settore dell'assicurazione malattia complementare				EFD DFF DFF				
25.4741	s	DE FR IT Mo. Ettlin Erich. Steuerliche Begünstigung von Integrationsrückstellungen Mo. Ettlin Erich. Exonération des provisions pour coûts d'intégration Mo. Ettlin Erich. Agevolazione fiscale per gli accantonamenti destinati a coprire i costi di integrazione				EFD DFF DFF				
25.4748	s	DE FR IT Mo. Rieder. Teilrevision des Bundesgesetzes über die Stempelabgaben (StG) Mo. Rieder. Révision partielle de la loi fédérale sur les droits de timbre Mo. Rieder. Revisione parziale della legge federale sulle tasse di bollo (LTB)				EFD DFF DFF				
25.3978	s	DE FR IT Mo. Gmür-Schönenberger. Emission einer Sicherheitsanleihe Mo. Gmür-Schönenberger. Émission d'un emprunt pour la sécurité Mo. Gmür-Schönenberger. Emissione di un prestito di sicurezza			FK CdF CdF	EFD DFF DFF				

SR Montag, 9. März 2026, 15:15 - 21:00
 CE **Lundi, 9 mars 2026, 15h15 - 21h00**
 CS Lunedì, 9 marzo 2026, 15.15 - 21.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4675	s	DE	Po. Friedli Esther. Auswirkungen von Basel III final auf			EFD				
		FR	die Finanzierungskosten von Schweizer KMU überprüfen			DFF				
		IT	Po. Friedli Esther. Analyser l'impact du dispositif finalisé			DFF				
			de Bâle III sur les coûts de financement des PME suisses Po. Friedli Esther. Esaminare le ripercussioni di Basilea III finale sui costi di finanziamento delle PMI svizzere							
25.4266	s	DE	Po. Fivaz Fabien. Hypotheken und Pensionierung.			EFD				
		FR	Rentnerinnen und Rentner sollen in ihrem Eigenheim			DFF				
		IT	bleiben können und beim Werterhalt und bei der			DFF				
			energetischen Sanierung unterstützt werden Po. Fivaz Fabien. Hypothèques et retraite. Garantir le maintien dans son logement et soutenir le maintien de la valeur et les rénovations énergétiques Po. Fivaz Fabien. Ipoteche e pensionamento. Consentire ai pensionati di continuare a vivere nell'abitazione di proprietà e sostenerli nel preservarne il valore e nell'eseguire risanamenti energetici							
25.4184	s	DE	Po. Rieder. Einführung der Temporary Public Ownership			EFD				
		FR	in die schweizerische Bankenrechtsgesetzgebung			DFF				
		IT	Po. Rieder. Introduction de l'instrument de la			DFF				
			nationalisation temporaire dans la législation suisse sur le droit des banques Po. Rieder. Introduzione della partecipazione statale temporanea nel diritto bancario svizzero							
25.4564	s	DE	Ip. Z'graggen. Finanzielle Leistungen/Abgeltungen des			EFD				
		FR	Bundes an die Kantone für internationale Aufgaben			DFF				
		IT	Ip. Z'graggen. Prestations financières et indemnités			DFF				
			versées aux cantons pour l'accomplissement de tâches internationales Ip. Z'graggen. Prestazioni finanziarie e indennità della Confederazione ai Cantoni per i compiti internazionali							
25.4665	s	DE	Ip. Brüngger. Welche Zukunft für den			EFD				
		FR	Zusatzversicherungsbereich?			DFF				
		IT	Ip. Brüngger. Quel avenir pour les assurances			DFF				
			complémentaires ? Ip. Brüngger. Quale futuro si profila per il settore delle assicurazioni complementari?							

SR

CE

CS

Montag, 9. März 2026, 15:15 - 21:00

Lundi, 9 mars 2026, 15h15 - 21h00

Lunedì, 9 marzo 2026, 15.15 - 21.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4262	s	DE	Ip. Friedli Esther. Auswirkungen von Basel III auf die				EFD			
		FR	Schweizer Wirtschaft				DFF			
		IT	Ip. Friedli Esther. Conséquences de Bâle III pour				DFF			
		l'économie suisse								
		Ip. Friedli Esther. Ripercussioni di Basilea III								
sull'economia svizzera										

SR Dienstag, 10. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 10 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 10 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.095	sn	DE BRG. G7 Gipfel in Evian. Einsatz der Armee im			SiK	VBS	Broulis			
		FR Assistenzdienst			CPS	DDPS				
		IT OCF. Sommet du G7 à Evian. Engagement de l'armée en service d'appui			CPS	DDPS				
		OCF. Vertice del G7 à Evian. Impiego dell'esercito nel servizio di assistenza								
25.093	s	DE BRG. Schweizer Beteiligung an der KFOR. Verlängerung			SiK	VBS	Juillard			
		FR des Swisscoy-Einsatzes			CPS	DDPS				
		IT OCF. Participation de la Suisse à la KFOR. Prolongation de l'engagement de la Swisscoy			CPS	DDPS				
		OCF. Messaggio del 19 novembre 2025vconcernente la proroga della partecipazione della Svizzera alla Forza multinazionale della NATO in Kosovo (KFOR) (dal 2027 al 029)								
25.4407	s	DE Mo. SiK-S. Der Bundesrat muss endlich eine			SiK	VBS	Salzmann			
		FR sicherheitspolitische Lagebeurteilung vornehmen			CPS	DDPS				
		IT Mo. CPS-E. Le Conseil fédéral doit enfin évaluer la situation en matière de politique de sécurité			CPS	DDPS				
		Mo. CPS-S. Il Consiglio federale deve finalmente valutare la situazione in materia di politica di sicurezza								
25.3485	n	DE Mo. Wyssmann. Ehemaligen Armeeangehörigen den			SiK	VBS	Salzmann			
		FR Militärdienst wieder ermöglichen			CPS	DDPS				
		IT Mo. Wyssmann. Permettre aux anciens militaires de reprendre du service			CPS	DDPS				
		Mo. Wyssmann. Consentire agli ex militari di prestare nuovamente servizio militare								
25.3037	s	DE Mo. Poggia. Militärdienst der französisch-		Differenzen	SiK	VBS	Poggia			
		FR schweizerischen Doppelbürger. Schluss mit der		Divergences	CPS	DDPS				
		IT Heuchelei		Divergenze	CPS	DDPS				
		Mo. Poggia. Service militaire des doubles nationaux franco-suisses. Mettre fin à une hypocrisie								
		Mo. Poggia. Servizio militare delle persone con doppia nazionalità franco-svizzera. Mettere fine all'ipocrisia								

SR Dienstag, 10. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 10 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 10 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3817	n	DE FR IT Mo. Dobler. Die negativen Anreize für dienstleistende Frauen, die weitermachen in der Armee, müssen beseitigt werden Mo. Dobler. Supprimer les facteurs dissuadant les femmes de continuer à servir dans l'armée Mo. Dobler. È necessario eliminare gli incentivi negativi che scoraggiano le donne che prestano servizio nell'esercito a continuare la loro carriera militare			SiK CPS CPS	VBS DDPS DDPS	Häberli-Koller			
25.3993	s	DE FR IT Mo. Binder. Verteidigungsfähigkeit der Schweiz wiederherstellen Mo. Binder. Rétablir la capacité de défense de la Suisse Mo. Binder. Ripristinare la capacità di difesa della Svizzera				VBS DDPS DDPS				
25.4406	s	DE FR IT Po. SiK-S. Lücken in der Verteidigungsfähigkeit schliessen Po. CPS-E. Combler les lacunes en matière de capacité de défense Po. CPS-S. Colmare le lacune nella capacità di difesa			SiK CPS CPS	VBS DDPS DDPS	Häberli-Koller			
25.4457	s	DE FR IT Mo. Dittli. Sicherung strategischer Investitionen für die Armee bis 2035. Mobilisierung von Kapitalreserven und dynamischen Einnahmen zur Schaffung einer Finanzierungsreserve Mo. Dittli. Garantir les investissements stratégiques de l'armée jusqu'en 2035 en créant une réserve de financement par la mobilisation de réserves de capitaux et l'attribution dynamique de recettes Mo. Dittli. Garanzia degli investimenti strategici per l'esercito fino al 2035. mobilitazione di riserve di capitale e di entrate dinamiche per creare una riserva di finanziamento				VBS DDPS DDPS				
25.4639	s	DE FR IT Mo. Würth. Förderung der Innovation im Bereich Sicherheit und Verteidigung durch Armasuisse Mo. Würth. Promotion de l'innovation dans les domaines de la sécurité et de la défense par Armasuisse Mo. Würth. Promozione della sicurezza nel settore della sicurezza e della difesa da parte di Armasuisse				VBS DDPS DDPS				

SR Dienstag, 10. März 2026, 08:15 - 13:00
CE **Mardi, 10 mars 2026, 08h15 - 13h00**
CS Martedì, 10 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2
Semaine : 2
Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
Ausserordentliche Session «Nachrichtendienst» Session extraordinaire «Service de renseignement» Sessione straordinaria «Servizio di intelligence»										
25.4566	s	DE FR IT	Mo. Dittli. Stopp dem Gewaltextremismus. Es braucht eine bessere nachrichtendienstliche Kontrolle von gewalttätigen und extremistischen Personen Mo. Dittli. Halte à l'extrémisme violent. Améliorer le contrôle du SRC Mo. Dittli. Fermare l'estremismo violento. Per un miglior controllo delle persone violente ed estremiste da parte dei servizi delle attività informative			VBS DDPS DDPS				
25.4787	s	DE FR IT	Mo. Binder. Gewaltextremismus. Bessere nachrichtendienstliche Kontrolle von gewalttätig-extremistischen Personen Mo. Binder. Meilleur contrôle des personnes extrémistes violentes par le SRC Mo. Binder. Estremismo violento. Migliore controllo delle persone estremiste violente nel quadro delle attività informative			VBS DDPS DDPS				
25.4821	s	DE FR IT	Mo. Gmür-Schönenberger. Stärkung der Fähigkeit des Bundes zur Abwehr ausländischer Einmischung (FIMI) Mo. Gmür-Schönenberger. Renforcement de la capacité de la Confédération à se défendre contre les ingérences étrangères Mo. Gmür-Schönenberger. Rafforzamento della capacità della Confederazione di difendersi dalle ingerenze straniere (FIMI)			VBS DDPS DDPS				
25.4686	s	DE FR IT	Mo. Juillard. Lagerung von CO2 und nuklearen Abfällen. Gewährleistung der Nachhaltigkeit und Neutralität des Betriebs des Mont-Terri-Felslabors Mo. Juillard. Stockage du Co2 et des déchets nucléaires. Assurer la pérennité et la neutralité de l'exploitation du laboratoire souterrain du Mont Terri Mo. Juillard. Stoccaggio di CO2 e di scorie nucleari. Garantire la continuità e la neutralità nell'esercizio del laboratorio sotterraneo di Mont Terri			VBS DDPS DDPS				

SR Dienstag, 10. März 2026, 08:15 - 13:00
CE **Mardi, 10 mars 2026, 08h15 - 13h00**
CS Martedì, 10 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

	Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
	25.4403	s	DE FR IT Po. FK-S. Überprüfung der Kriterien im Bereich der Sportförderung Po. CdF-E. Examen des critères dans le domaine de l'encouragement au sport Po. CdF-S. Verifica dei criteri nell'ambito della promozione dello sport			FK CdF CdF	VBS DDPS DDPS	Würth			
	25.4404	s	DE FR IT Po. FK-S. Überprüfung der Kriterien für die Leistung von "Jugend und Sport"-Fördermitteln Po. CdF-E. Examen des critères d'octroi des subventions "Jeunesse et Sport" Po. CdF-S. Verifica dei criteri per concedere sovvenzioni a "Gioventù e Sport"			FK CdF CdF	VBS DDPS DDPS	Würth			
Ev.	26.022	sn	DE FR IT <i>BRG. Bundesgesetz über die Unterstützung der Opfer der Brandkatastrophe von Crans-Montana vom 1. Januar 2026</i> <i>OCF. Loi fédérale sur le soutien aux victimes de l'incendie de Crans-Montana du 1er janvier 2026</i> <i>OCF. Legge federale sul sostegno alle vittime dell'incendio di Crans-Montana del 1° gennaio 2026</i>		<i>Differenzen</i> <i>Divergences</i> <i>Divergenze</i>	<i>RK</i> <i>CAJ</i> <i>CAG</i>	<i>EJPD</i> <i>DFJP</i> <i>DFGP</i>				
	25.4521	s	DE FR IT Mo. Müller Damian. Förderung des Vollzugs von Wegweisungen durch alle Kantone zur einheitlichen Umsetzung des Bundesrechts Mo. Müller Damian. Permettre à n'importe quel canton d'exécuter un renvoi afin d'uniformiser l'application du droit fédéral Mo. Müller Damian. Permettere a tutti i Cantoni di eseguire gli allontanamenti al fine di uniformare l'applicazione del diritto federale				EJPD DFJP DFGP				

SR Dienstag, 10. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 10 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 10 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4556	s	DE FR IT Mo. Maret Marianne. Rahmengesetz für den Schutz vor häuslicher Gewalt. Schutz, Prävention und Ahndung verbindlich regeln Mo. Maret Marianne. Une loi-cadre pour la protection contre la violence domestique. Pour une réglementation contraignante de la protection, de la prévention et de la répression Mo. Maret Marianne. Legge quadro per la protezione dalla violenza domestica. Disciplinare in maniera vincolante la protezione, la prevenzione e le sanzioni				EJPD DFJP DFGP				
25.4557	s	DE FR IT Mo. Z'graggen. Klare Integrationspflichten gegen häusliche Gewalt im Asyl-, Ausländer- und Bürgerrecht Mo. Z'graggen. Inscrire dans le droit d'asile, le droit des étrangers et le droit de la nationalité des obligations d'intégration claires pour lutter contre la violence domestique Mo. Z'graggen. Diritto in materia d'asilo, stranieri e cittadinanza: chiari obblighi d'integrazione per combattere la violenza domestica				EJPD DFJP DFGP				
25.4558	s	DE FR IT Mo. Gmür-Schönenberger. Häusliche Gewalt. Täterprävention und -monitoring verbessern Mo. Gmür-Schönenberger. Violence domestique. Améliorer la prévention et le suivi des auteurs Mo. Gmür-Schönenberger. Violenza domestica. Migliorare la prevenzione e il monitoraggio degli autori				EJPD DFJP DFGP				
25.4647	s	DE FR IT Mo. Chiesa. Von Schweden lernen. Keine öffentlichen Gelder mehr für Illegale Mo. Chiesa. Apprendre de la Suède. Non à l'utilisation de fonds publics pour les personnes en situation illégale Mo. Chiesa. Imparare dalla Svezia. Basta soldi pubblici per i clandestini				EJPD DFJP DFGP				
25.4683	s	DE FR IT Mo. Stark. Vereinfachter Erlass von Hausordnungen für kantonale Asylzentren Mo. Stark. Simplifier l'adoption des règlements intérieurs pour les centres d'asile cantonaux Mo. Stark. Semplificare l'adozione di regolamenti interni per i centri d'asilo cantonali				EJPD DFJP DFGP				

SR Dienstag, 10. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE **Mardi, 10 mars 2026, 08h15 - 13h00**
 CS Martedì, 10 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
Ausserordentliche Session «Asyl» Session extraordinaire «Asyle» Sessione straordinaria «Asilo»										
25.4577	s	DE FR IT	Mo. Chiesa. Mehr Schutz für die Bevölkerung. Wirksame Massnahmen gegen gewalttätige und kriminelle Asylsuchende Mo. Chiesa. Plus de protection pour la population. Des mesures efficaces contre les demandeurs d'asile violents et criminels Mo. Chiesa. Proteggere meglio la popolazione. Misure efficaci contro i richiedenti l'asilo violenti e criminali			EJPD DFJP DFGP				
25.4637	s	DE FR IT	Mo. Friedli Esther. Opfer besser schützen. Obligatorische Landesverweisung bei allen Officialdelikten im häuslichen Bereich Mo. Friedli Esther. Mieux protéger les victimes. Pour une expulsion obligatoire des auteurs d'infractions poursuivies d'office dans le contexte domestique Mo. Friedli Esther. Migliorare la protezione delle vittime. Espulsione obbligatoria per tutti i reati in ambito domestico perseguibili d'ufficio			EJPD DFJP DFGP				
25.4674	s	DE FR IT	Mo. Germann. Für eine echte Asylstrategie im Interesse der Schweizer Bevölkerung Mo. Germann. Pour une stratégie d'asile qui soit réellement dans l'intérêt de la population suisse Mo. Germann. Per una vera strategia in materia d'asilo nell'interesse della popolazione svizzera			EJPD DFJP DFGP				
25.4685	s	DE FR IT	Mo. Schwander. Fehlanreize in der Sozialhilfe im Asylbereich beseitigen Mo. Schwander. Aide sociale dans le domaine de l'asile. Supprimer les mauvaises incitations Mo. Schwander. Aiuto sociale. Eliminare gli incentivi sbagliati nel settore dell'asilo			EJPD DFJP DFGP				

SR Dienstag, 10. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 10 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 10 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.		Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4518	s	DE	Ip. Müller Damian. Werden Täter häuslicher Gewalt				EJPD				
		FR	automatisch ausgewiesen?				DFJP				
		IT	Ip. Müller Damian. Les auteurs d'actes de violence domestique sont-ils automatiquement expulsés ?				DFGP				
			Ip. Müller Damian. Gli autori di violenza domestica sono automaticamente espulsi?								
25.4563	s	DE	Ip. Dittli. Vollzug des Hamas-Verbots. Erste Bilanz				EJPD				
		FR	Ip. Dittli. Interdiction du Hamas. Premier bilan				DFJP				
		IT	Ip. Dittli. Applicazione del divieto di Hamas. Primo bilancio				DFGP				
25.4621	s	DE	Ip. Michel Matthias. Der "Digital Omnibus" der EU				EJPD				
		FR	entlastet die Wirtschaft. Was macht die Schweiz?				DFJP				
		IT	Ip. Michel Matthias. L'UE adopte un "omnibus numérique" pour décharger l'économie. Que fait la Suisse ?				DFGP				
			Ip. Michel Matthias. Il "Digital Omnibus" dell'UE sgrava l'economia. Cosa fa la Svizzera?								
25.4782	s	DE	Ip. Mühlemann. 11 Millionen Schweiz dank 10 Millionen Initiative. Was würde die praktische Umsetzung				EJPD				
		FR	bedeuten?				DFJP				
		IT	Ip. Mühlemann. Une Suisse à 11 millions d'habitants grâce à l'initiative à 10 millions. Quelles seraient les conséquences pratiques de la mise en oeuvre ?				DFGP				
			Ip. Mühlemann. Una Svizzera da 11 milioni di abitanti grazie all'iniziativa da 10 milioni. Quali sarebbero le conseguenze pratiche dell'attuazione?								

SR Mittwoch, 11. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Mercredi, 11 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Mercoledì, 11 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung

Woche: 2

Ev. séance de relevée

Semaine : 2

Ev. seduta pomeridiana

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.080	n	DE FR IT BRG. «Für eine Einschränkung von Feuerwerk». Volksinitiative OCF. « Pour une limitation des feux d'artifice ». Initiative populaire OCF. «Per una limitazione dei fuochi d'artificio». Iniziativa popolare		Fristverlängerung Prolongation du délai Proroga dei termini	WBK CSEC CSEC	UVEK DETEC DATEC	Michel Matthias			
25.068	s	DE FR IT BRG. «Jederzeit Strom für alle (Blackout stoppen)» Volksinitiative und indirekter Gegenentwurf OCF. «De l'électricité pour tous en tout temps (Stop au blackout)». Initiative populaire et contre-projet indirect OCF. «Energia elettrica in ogni tempo per tutti (Stop al blackout)». Iniziativa popolare e controprogetto indiretto			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Burkart			
25.3943	n	DE FR IT Mo. UREK-N. Umfassende Energiespeicherstrategie und Aktionsplan Mo. CEATE-N. Stratégie globale de stockage de l'énergie et plan d'action Mo. CAPTE-N. Strategia globale e piano d'azione in materia di stoccaggio di energia			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Fässler Daniel			
22.3166	n	DE FR IT Mo. Fraktion M-E. Auf in die smarte Energie-Schweiz! Das Potenzial intelligenter Netze nutzen Mo. Groupe M-E. En route pour la Suisse de l'énergie intelligente. Exploiter le potentiel des réseaux intelligents Mo. Gruppo M-E. Per un'energia intelligente in Svizzera! Sfruttiamo il potenziale delle reti intelligenti			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Müller Damian			
22.3091	n	DE FR IT Mo. Marchesi. Bessere Rahmenbedingungen für Schweizer Elektrizitätsunternehmen, damit sie in erneuerbare Energien im Inland und nicht im Ausland investieren Mo. Marchesi. Améliorer les conditions-cadres afin que les entreprises électriques suisses investissent dans les énergies renouvelables en Suisse Mo. Marchesi. Migliorare le condizioni quadro per le aziende elettriche svizzere affinché investano nelle energie rinnovabili in patria e non all'estero			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Crevoisier Crelier			

SR Mittwoch, 11. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Mercredi, 11 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Mercoledì, 11 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 2
 Semaine : 2
 Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.4589	n	DE FR IT Mo. Müller Leo. Realistisches Monitoring für den Gewässerschutz Mo. Müller Leo. Protection des eaux. Surveillance réaliste Mo. Müller Leo. Monitoraggio realistico della protezione delle acque			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Brüngger		Graf Maya	
24.4317	s	DE FR IT Mo. Vara. Fische. Damit unsere Flüsse, Seen und Teiche lebendig bleiben Mo. Vara. Poissons. Pour que nos rivières, lacs et étangs restent vivants ! Mo. Vara. Pesci. Mantenere vivi i nostri fiumi, laghi e stagni			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Crevoisier Crelier			
25.3949	n	DE FR IT Mo. KVF-N. Mittel für die Verlagerungspolitik sichern Mo. CTT-N. Assurer les moyens de la politique de transfert Mo. CTT-N. Garantire le risorse per la politica di trasferimento del traffico			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Burkart			
24.4042	n	DE FR IT Mo. Tuosto. Entwicklung eines Angebotskonzepts 2050 auf nationaler und internationaler Ebene Mo. Tuosto. Développer un concept d'offre 2050 à l'échelle nationale et internationale Mo. Tuosto. Sviluppare un programma d'offerta 2050 su scala nazionale e internazionale			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Gmür-Schönenberger			
26.3004	s	DE FR IT Mo. KVF-S. Revitalisierung der Verlagerung im transalpinen Kombinierten Verkehr. Rückverlagerung auf die Strasse vermeiden Mo. CTT-E. Redynamiser le transfert du transport combiné transalpin. Éviter le retransfert vers la route Mo. CTT-S. Rivitalizzare il trasferimento del traffico combinato transalpino. Evitare il ritrasferimento su strada			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Burkart			
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										

SR Mittwoch, 11. März 2026, 08:15 - 13:00
CE Mercredi, 11 mars 2026, 08h15 - 13h00
CS Mercoledì, 11 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
Ev. séance de relevée
Ev. seduta pomeridiana
Woche: 2
Semaine : 2
Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.4391	n	DE FR IT Mo. Candinas Martin. Es braucht einen wirksamen Schutz gegen Call-ID-Spoofing von schweizerischen Rufnummern! Mo. Candinas Martin. Prendre des mesures de protection contre les appels publicitaires masqués provenant de numéros de téléphone suisses Mo. Candinas Martin. È necessaria una protezione efficace contro lo spoofing dell'ID di chiamata dei numeri di telefono svizzeri!			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Stark			
24.4392	n	DE FR IT Mo. Seiler Graf. Es braucht griffige Massnahmen gegen die missbräuchliche Verwendung von schweizerischen Rufnummern Mo. Seiler Graf. Prendre des mesures efficaces pour empêcher l'utilisation abusive de numéros de téléphone suisses Mo. Seiler Graf. Servono misure efficaci contro l'abuso dei numeri di chiamata svizzeri			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Stark			
24.4393	n	DE FR IT Mo. Götte. Es braucht griffige Massnahmen gegen die missbräuchliche Verwendung von schweizerischen Domains! Mo. Götte. Prendre des mesures efficaces pour empêcher l'utilisation abusive des noms de domaine suisses Mo. Götte. Occorrono misure efficaci contro l'utilizzo abusivo dei domini svizzeri!			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Stark			
24.3209	s	DE FR IT Mo. Juillard. Für eine souveräne digitale Infrastruktur in der Schweiz im Zeitalter der künstlichen Intelligenz Mo. Juillard. Construire une infrastructure numérique souveraine en Suisse à l'ère de l'intelligence artificielle Mo. Juillard. Creare in Svizzera un'infrastruttura digitale sovrana nell'era dell'intelligenza artificiale			SiK CPS CPS	UVEK DETEC DATEC	Juillard			
22.319	s	DE FR IT Kt.lv. SG. Massvolle Entwicklung in Weilerzonen lv.ct. SG. Développement mesuré dans les zones de hameaux lv.ct. SG. Sviluppo moderato nelle zone di casali		Fristverlängerung Prolongation du délai Proroga dei termini	UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Burkart			

SR Donnerstag, 12. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 12 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 12 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.047	n	DE FR IT BRG. Bundesgesetz über die politischen Rechte. Änderung OCF. Loi fédérale sur les droits politiques. Modification OCF. Legge federale sui diritti politici. Modifica			SPK CIP CIP	BK ChF Caf	Z'graggen			
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
24.3907	n	DE FR IT Mo. Andrey. Pilotbetrieb für E-Collecting mit der E-ID- Vertrauensinfrastruktur Mo. Andrey. Essai pilote de récolte électronique de signatures au moyen de l'infrastructure de confiance mise en place pour l'identité électronique Mo. Andrey. Progetto pilota per la raccolta elettronica delle firme con l'infrastruttura di fiducia dell'Id-e			SPK CIP CIP	BK ChF Caf				
24.3908	n	DE FR IT Mo. Blunschy. Pilotbetrieb für E-Collecting mit der E-ID- Vertrauensinfrastruktur Mo. Blunschy. Essai pilote de récolte électronique de signatures au moyen de l'infrastructure de confiance mise en place pour l'identité électronique Mo. Blunschy. Progetto pilota per la raccolta elettronica delle firme con l'infrastruttura di fiducia dell'Id-e			SPK CIP CIP	BK ChF Caf				
24.3909	n	DE FR IT Mo. Dobler. Pilotbetrieb für E-Collecting mit der E-ID- Vertrauensinfrastruktur Mo. Dobler. Essai pilote de récolte électronique de signatures au moyen de l'infrastructure de confiance mise en place pour l'identité électronique Mo. Dobler. Progetto pilota per la raccolta elettronica delle firme con l'infrastruttura di fiducia dell'Id-e			SPK CIP CIP	BK ChF Caf				
24.3910	n	DE FR IT Mo. Flach. Pilotbetrieb für E-Collecting mit der E-ID- Vertrauensinfrastruktur Mo. Flach. Essai pilote de récolte électronique de signatures au moyen de l'infrastructure de confiance mise en place pour l'identité électronique Mo. Flach. Progetto pilota per la raccolta elettronica delle firme con l'infrastruttura di fiducia dell'Id-e			SPK CIP CIP	BK ChF Caf				

SR Donnerstag, 12. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 12 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 12 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.3911	n	DE FR IT Mo. Gugger. Pilotbetrieb für E-Collecting mit der E-ID-Vertrauensinfrastruktur Mo. Gugger. Essai pilote de récolte électronique de signatures au moyen de l'infrastructure de confiance mise en place pour l'identité électronique Mo. Gugger. Progetto pilota per la raccolta elettronica delle firme con l'infrastruttura di fiducia dell'Id-e			SPK CIP CIP	BK ChF Caf				
24.3912	n	DE FR IT Mo. Marti Min Li. Pilotbetrieb für E-Collecting mit der E-ID-Vertrauensinfrastruktur Mo. Marti Min Li. Essai pilote de récolte électronique de signatures au moyen de l'infrastructure de confiance mise en place pour l'identité électronique Mo. Marti Min Li. Progetto pilota per la raccolta elettronica delle firme con l'infrastruttura di fiducia dell'Id-e			SPK CIP CIP	BK ChF Caf				
22.4355	n	DE FR IT Mo. Schneider-Schneiter. Megatrend Demografie. Aktualisierung der Handlungsfelder auf Bundesebene Mo. Schneider-Schneiter. Mégatendance démographique. Mise à jour des champs d'action au niveau fédéral Mo. Schneider-Schneiter. Megatendenza demografica. Aggiornamento delle sfere d'intervento a livello federale			WBK CSEC CSEC	BK ChF Caf	Chassot			
24.3732	n	DE FR IT Mo. Fischer Benjamin. Mitwirkungspflicht bei Administrativuntersuchungen auf Vertragspartner und ehemalige Mitarbeitende ausweiten Mo. Fischer Benjamin. Enquêtes administratives. Etendre l'obligation de collaborer aux partenaires contractuels et aux anciens employés Mo. Fischer Benjamin. Estendere l'obbligo di collaborare nelle inchieste amministrative ai partner contrattuali e agli ex collaboratori			SPK CIP CIP	BK ChF Caf	Fässler Daniel			

SR Donnerstag, 12. März 2026, 08:15 - 13:00
CE Jeudi, 12 mars 2026, 08h15 - 13h00
CS Giovedì, 12 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2
Semaine : 2
Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4789	s	DE FR IT Mo. Binder. Verhältnismässige Stimmrechtsbescheinigung bei Volksinitiativen und Referenden Mo. Binder. Initiatives populaires et demandes de référéndum. Pour une pratique proportionnée en matière d'attestation de la qualité d'électeur Mo. Binder. Prassi proporzionata per l'attestazione del diritto di voto in caso di iniziative popolari e referendum				BK ChF Caf				
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
Ev. 25.063	s	DE FR IT BRG. Entlastungspaket 27 für den Bundeshaushalt (EP 27) OCF. Programme d'allégement budgétaire 2027 de la Confédération OCF. Misure di sgravio del bilancio della Confederazione applicabili dal 2027		Differenzen Divergences Divergenze	FK CdF CdF	EFD DFF DFF	Stark			
Ev. 25.041	sn	DE FR IT BRG. Voranschlag 2026 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2027-2029 OCF. Budget 2026 assorti du plan intégré des tâches et des finances 2027-2029 OCF. Preventivo 2026 con piano integrato dei compiti e delle finanze 2027-2029	6	Differenzen Divergences Divergenze	FK CdF CdF	EFD DFF DFF				
25.089	s	DE FR IT BRG. Versicherungsaufsichtsgesetz. Teilrevision (Rückversicherungsvermittlung- und Sanierungsrecht) OCF. Loi sur la surveillance des assurances. Révision partielle (intermédiation en réassurance et droit de l'assainissement) OCF. Legge sulla sorveglianza degli assicuratori. Revisione parziale (intermediazione riassicurativa e diritto in materia di risanamento)			WAK CER CET	EFD DFF DFF				

SR Donnerstag, 12. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 12 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 12 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.3587	s	DE FR IT Mo. Würth. Massnahmenpaket zur Übergangsfinanzierung von AHV und Armee mittels befristetem "Sicherheitsprozent" Mo. Würth. Mettre en place un "pour-cent de sécurité" temporaire pour le financement transitoire de l'AVS et de l'armée Mo. Würth. Pacchetto di misure per il finanziamento transitorio dell'AVS e dell'esercito attraverso una "percentuale di sicurezza" di durata limitata			FK CdF CdF	EFD DFF DFF				
25.4398	s	DE FR IT Po. SGK-S. Begrenzung von Pensionskasseneinkäufen. Auslegeordnung zu steuerlichen Auswirkungen und Vorsorgezweck Po. CSSS-E. Limitation des rachats dans le deuxième pilier. Analyse des conséquences fiscales et du but de la prévoyance professionnelle Po. CSSS-S. Limitazione dei riscatti di prestazioni delle casce pensioni. Analisi delle ripercussioni di carattere fiscale e in relazione allo scopo previdenziale			SGK CSSS CSSS	EFD DFF DFF	Müller Damian			
25.4412	s	DE FR IT Mo. FK-S. Zentralisierung gemeinsamer Verwaltungsdienste zur Effizienzsteigerung und Kosteneinsparung Mo. CdF-E. Centraliser les services administratifs communs pour améliorer l'efficacité et faire des économies Mo. CdF-S. Centralizzare i servizi amministrativi comuni per migliorare l'efficienza e ridurre i costi			FK CdF CdF	EFD DFF DFF	Friedli Esther			
24.3780	n	DE FR IT Mo. Grossen Jürg. Marktgerechte Löhne beim Bund. Privatwirtschaft nicht mit ungleichen Spiessen konkurrenzieren Mo. Grossen Jürg. Aligner sur le secteur privé les salaires versés par la Confédération Mo. Grossen Jürg. Stipendi della Confederazione conformi al mercato. Nessuna disparità con l'economia privata			SPK CIP CIP	EFD DFF DFF				

SR Donnerstag, 12. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 12 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 12 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 2

Semaine : 2

Settimana: 2

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
21.3909	n	DE FR IT Mo. Birrer-Heimo. Keine Bonuszahlungen für systemrelevante Banken Mo. Birrer-Heimo. Banques d'importance systémique. Interdire le versement de primes aux étages supérieurs de la hiérarchie Mo. Birrer-Heimo. Nessun pagamento di bonus per le banche di rilevanza sistemica			RK CAJ CAG	EFD DFF DFF	Michel Matthias		Crevoisier Crelrier	
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
25.4154	s	DE FR IT Mo. Friedli Esther. Einführung einer Obergrenze für die Anzahl Personal-Vollzeitäquivalente beim Bund Mo. Friedli Esther. Instauration d'un plafond pour le nombre d'employés en équivalents plein temps à la Confédération Mo. Friedli Esther. Introduzione di un limite massimo per il numero di collaboratori in equivalenti a tempo pieno presso l'Amministrazione federale			FK CdF CdF	EFD DFF DFF				
25.3246	n	DE FR IT Mo. Aeschi. Einführung einer Obergrenze für die Anzahl Personal-Vollzeitäquivalente (FTE) beim Bund Mo. Aeschi. Instauration d'un plafond pour le nombre d'employés en équivalents plein temps à la Confédération Mo. Aeschi. Introduzione di un limite massimo per il numero di collaboratori in equivalenti a tempo pieno (ETP) presso l'Amministrazione federale			FK CdF CdF	EFD DFF DFF				

SR Montag, 16. März 2026, 15:15 - 20:00
 CE **Lundi, 16 mars 2026, 15h15 - 20h00**
 CS Lunedì, 16 marzo 2026, 15.15 - 20.00

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

	Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
Ev.	26.022	sn	DE FR IT BRG. Bundesgesetz über die Unterstützung der Opfer der Brandkatastrophe von Crans-Montana vom 1. Januar 2026 OCF. Loi fédérale sur le soutien aux victimes de l'incendie de Crans-Montana du 1er janvier 2026 OCF. Legge federale sul sostegno alle vittime dell'incendio di Crans-Montana del 1° gennaio 2026		Differenzen Divergences Divergenze	RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP				
	25.019	n	DE FR IT BRG. Bundesgesetz über Schuldbetreibung und Konkurs (Sanierungsverfahren für natürliche Personen); Änderung OCF. Loi fédérale sur la poursuite pour dettes et la faillite (Assainissement des dettes des personnes physiques); Modification OCF. Legge federale sulla esecuzione e sul fallimento (Procedura di risanamento per persone fisiche); Modifica			RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP				
	25.088	s	DE FR IT BRG. Bundesgerichtsgesetz (BGG). Teilrevision OCF. Loi sur le Tribunal fédéral (LTF). Révision partielle OCF. Legge sul Tribunale federale (LTF). Revisione parziale			RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP				
	25.4415	s	DE FR IT Mo. RK-S. Anpassungen Sanktionenvollzug Mo. CAJ-E. Mesures en matière d'exécution des sanctions Mo. CAG-S. Modifiche concernenti l'esecuzione delle sanzioni			RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Jositsch			
	25.3635	s	DE FR IT Mo. Stark. Unentgeltliche Rechtspflege im Asylrekursverfahren. Einschränkung von unverhältnismässigen und aussichtslosen Klagen Mo. Stark. Représentation juridique gratuite dans la procédure de recours en matière d'asile. Limiter les actions en justice disproportionnées et vouées à l'échec Mo. Stark. Gratuito patrocinio nella procedura d'asilo. Limitare i ricorsi sproporzionati e senza probabilità di successo			SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP				

SR Montag, 16. März 2026, 15:15 - 20:00
 CE **Lundi, 16 mars 2026, 15h15 - 20h00**
 CS Lunedì, 16 marzo 2026, 15.15 - 20.00

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3712	s	DE FR IT Mo. Friedli Esther. Ghettobildung verhindern, freie Wohnsitzwahl für Flüchtlinge einschränken. Mehr Spielraum für die Kantone schaffen Mo. Friedli Esther. Empêcher la formation de ghettos. Limiter le libre choix du lieu de résidence pour les réfugiés. Donner aux cantons une plus grande marge de manœuvre Mo. Friedli Esther. Prevenire la formazione di ghetti. Limitare la libera scelta del luogo di residenza per i rifugiati. Ampliare il margine di manovra dei Cantoni			SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP				
24.3949	n	DE FR IT Mo. Fraktion RL. Verhinderung von Sekundärmigration Mo. Groupe RL. Prévention des migrations secondaires Mo. Gruppo RL. Impedire la migrazione secondaria			SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP				
25.3438	n	DE FR IT Mo. Marchesi. Das beunruhigende Phänomen der gefälschten Ausweise in der Schweiz bekämpfen Mo. Marchesi. Lutte contre le phénomène préoccupant des faux documents en Suisse Mo. Marchesi. Lotta al preoccupante fenomeno dei documenti falsi in Svizzera			SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP	Binder			
24.4464	s	DE FR IT Mo. Regazzi. Eine Strategie gegen den Missbrauch unserer Bilder Mo. Regazzi. Pour une stratégie contre l'usage abusif de nos images Mo. Regazzi. Una strategia contro l'uso abusivo delle nostre immagini			RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Fivaz Fabien			
23.3693	n	DE FR IT Mo. (Python) Mahaim. Übermässige Exponierung von Kindern im Internet (Sharenting und kommerzielle Nutzung von Bildern). Für eine garantierte Achtung des Rechts am Bild und des Arbeitsrechts Mo. (Python) Mahaim. Surexposition des enfants en ligne (sharenting et commercialisation d'images). Pour une garantie du respect du droit à l'image et du droit du travail Mo. (Python) Mahaim. Sovraesposizione dei minori online (sharenting e commercializzazione di immagini). Garantire il rispetto del diritto all'immagine e del diritto del lavoro			RK CAJ CAG	EDI DFI DFI	Caroni			

SR Montag, 16. März 2026, 15:15 - 20:00
CE **Lundi, 16 mars 2026, 15h15 - 20h00**
CS Lunedì, 16 marzo 2026, 15.15 - 20.00

Woche: 3
Semaine : 3
Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4206	n	DE FR IT Mo. Feller. Überwachung des Post- und Fernmeldeverkehrs. Erhalt der Wettbewerbsfähigkeit unserer Wirtschaft, Schaffung von Arbeitsplätzen und Wahrung der Grundrechte Mo. Feller. Surveillance de la correspondance par poste et télécommunication. Préserver la compétitivité de notre économie, la création d'emplois et le respect des libertés fondamentales Mo. Feller. Sorveglianza della corrispondenza postale e del traffico delle telecomunicazioni. Preservare la competitività della nostra economia, la creazione di posti di lavoro e il rispetto delle libertà fondamentali			KVF CTT CTT	EJPD DFJP DFGP	Gmür-Schönenberger			
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
25.3428	n	DE FR IT Mo. RK-N. Landesverweisungen durch Strafbefehl Mo. CAJ-N. Expulsion par ordonnance pénale Mo. CAG-N. Espulsioni tramite decreto d'accusa			RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP				
25.306	s	DE FR IT Kt.lv. SG. Ursachen für Überlastung in der Justiz bekämpfen. Landesverweise vereinfachen lv.ct. SG. Lutter contre les causes de la surcharge de la justice. Simplifier les procédures d'expulsion lv.ct. SG. Lottare contro le cause del sovraccarico della giustizia. Semplificare le espulsioni giudiziarie			RK CAJ CAG	Parl Parl Parl				

SR Dienstag, 17. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 17 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 17 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.067	n	DE FR IT BRG. «Für eine sichere Ernährung – durch Stärkung einer nachhaltigen inländischen Produktion, mehr pflanzliche Lebensmittel und sauberes Trinkwasser (Ernährungsinitiative)». Volksinitiative OCF. «Pour une alimentation sûre – grâce au renforcement de la production indigène durable, à davantage de denrées alimentaires végétales et à une eau potable propre (initiative sur l'alimentation)». Initiative populaire OCF. «Per un'alimentazione sicura – mediante il rafforzamento di una produzione nazionale sostenibile, più derrate alimentari vegetali e acqua potabile pulita (Iniziativa sull'alimentazione)». Iniziativa popolare			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Hegglin Peter			
24.096	n	DE FR IT BRG. Bundesgesetz über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen. Änderung (Allgemeinverbindlicherklärung von Mindestlöhnen, die unter kantonalen Mindestlöhnen liegen) OCF. Loi fédérale permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail. Modification (Extension de salaires minimaux inférieurs aux salaires minimaux cantonaux) OCF. Legge federale concernente il conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro. Modifica (Conferimento del carattere obbligatorio generale ai salari minimi inferiori ai salari minimi cantonali)			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR				
26.018	s	DE FR IT BRG. Wirtschaftspartnerschaftsabkommen zwischen den EFTA-Staaten und Malaysia. Genehmigung OCF. Accord de partenariat économique entre les États de l'AELE et la Malaisie. Approbation OCF. Accordo di partenariato economico tra gli Stati dell'AELE e la Malaysia. Approvazione			APK CPE CPE	WBF DEFR DEFR	Müller Damian			

SR Dienstag, 17. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 17 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 17 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3733	n	DE FR IT Mo. Wismer Priska. Verhältnismässigkeit in der Direktzahlungsverordnung wahren Mo. Wismer Priska. Respecter la proportionnalité dans l'ordonnance sur les paiements directs Mo. Wismer Priska. Garantire la proporzionalità nell'ordinanza sui pagamenti diretti			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Salzmann			
25.4425	s	DE FR IT Po. Broulis. Förderung der einheimischen Produktion bei Veranstaltungen, die mit Bundesgeldern unterstützt werden Po. Broulis. Favorisons la production indigène dans les manifestations bénéficiant de soutiens publics Po. Broulis. Promuoviamo la produzione indigena durante le manifestazioni che beneficiano di contributi dello Stato				WBF DEFR DEFR				
25.4424	s	DE FR IT Ip. Maret Marianne. Raclette bleibt Raclette! Ip. Maret Marianne. Une raclette est une raclette ! Ip. Maret Marianne. Una raclette è una raclette!				WBF DEFR DEFR				
25.4607	s	DE FR IT Ip. Michel Matthias. Internationale Beschaffungen. Wer profitiert und gelten Qualität, Innovation und Nachhaltigkeit prioritär? Ip. Michel Matthias. Acquisitions internationales. Qui en profite ? La qualité, l'innovation et le développement durable sont-ils des critères prioritaires ? Ip. Michel Matthias. Appalti internazionali. Chi ne beneficia? La qualità, l'innovazione e la sostenibilità hanno la priorità?				WBF DEFR DEFR				
25.4522	s	DE FR IT Ip. Broulis. Fünf Milliarden Franken zur Unterstützung des Wiederaufbaus der Ukraine bis 2036 Ip. Broulis. 5 milliards en soutien à la reconstruction de l'Ukraine d'ici 2036 Ip. Broulis. 5 miliardi per sostenere la ricostruzione dell'Ucraina entro il 2036				WBF DEFR DEFR				

SR Dienstag, 17. März 2026, 08:15 - 13:00

CE Mardi, 17 mars 2026, 08h15 - 13h00

CS Martedì, 17 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.		Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.304	s	DE FR IT	Kt.Iv. TI. Für eine konkrete Unterstützung bei den wachsenden Herausforderungen der dualen Berufsausbildung. Erlernen einer Zweitsprache soll in der Lehrlingsausbildung obligatorisch werden Iv.ct. TI. Pour un soutien concret aux défis croissants de la formation professionnelle duale. Introduisons l'obligation, pour toutes les professions, d'une deuxième langue au choix dans la formation des apprentis et apprenties Iv.ct. TI. Per un concreto sostegno alle crescenti sfide della formazione professionale duale. Introduciamo l'obbligo esteso a tutte le professioni di una seconda lingua a scelta nella formazione degli apprendisti			WBK CSEC CSEC	Parl Parl Parl	Michel Matthias			
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta											
23.302	s	DE FR IT	Kt.Iv. BE. Den Selbstversorgungsgrad der Schweiz mit Schweizer Zucker erhalten Iv.ct. BE. Préserver l'autosuffisance alimentaire de la Suisse en sucre Iv.ct. BE. Mantenere il grado di autoapprovvigionamento della Svizzera in zucchero indigeno		Abschreibung Classement Stralcio	WAK CER CET	Parl Parl Parl	Ettlin Erich			
22.322	s	DE FR IT	Kt.Iv. TG. Erhaltung des Selbstversorgungsgrads der Schweiz mit Schweizer Zucker Iv.ct. TG. Préserver le taux d'autosuffisance en sucre indigène de la Suisse Iv.ct. TG. Mantenere il grado di autoapprovvigionamento della Svizzera in zucchero indigeno		Abschreibung Classement Stralcio	WAK CER CET	Parl Parl Parl	Ettlin Erich			
22.415	n	DE FR IT	pa. Iv. (Fluri) Wasserfallen Christian. Faire Teilnahme der SRG am audiovisuellen Produktionsmarkt Iv.pa. (Fluri) Wasserfallen Christian. Participation équitable de la SSR au marché de la production audiovisuelle Iv.pa. (Fluri) Wasserfallen Christian. Partecipazione equa della SSR al mercato della produzione audiovisiva			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Maret Marianne			

SR Mittwoch, 18. März 2026, 08:00 - 13:00
 CE Mercredi, 18 mars 2026, 08h00 - 13h00
 CS Mercoledì, 18 marzo 2026, 08.00 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
08:00-08:30 VEREINIGTE BUNDESVERSAMMLUNG – ASSEMBLÉE FÉDÉRALE (CHAMBRES RÉUNIES) – ASSEMBLEA FEDERALE										
25.217	vbv	DE FR IT	PAG. Bundesstraßengericht. Wahl eines ordentlichen Richters/einer ordentlichen Richterin OP. Tribunal pénal fédéral. Élection d'un ou d'une juge ordinaire OP. Tribunale penale federale. Elezione di un giudice ordinario		GK CJ CG	VBV CR AF				
25.219	vbv	DE FR IT	PAG. Bundesgericht. Wahl eines ordentlichen Richters/einer ordentlichen Richterin OP. Tribunal fédéral. Élection d'un ou d'une juge ordinaire OP. Tribunale federale. Elezione di un giudice ordinario		GK CJ CG	VBV CR AF				
26.004	ns	DE FR IT	PAG. Jahresbericht 2025 der GPK und der GPDel OP. Rapport annuel 2025 des CdG et de la DélCdG OP. Rapporto annuale 2025 delle CdG e della DelCdG		GPK CdG CdG	Parl Parl Parl	Dittli, Z'graggen			
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
26.3005	s	DE FR IT	Mo. SPK-S. Die Verfassung braucht einen Digitalisierungsartikel Mo. CIP-E. Numérique. Création d'un article constitutionnel Mo. CIP-S. La Costituzione necessita di un articolo sulla digitalizzazione		SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP	Caroni			
24.4045	s	DE FR IT	Mo. Würth. Die Verfassung braucht einen Digitalisierungsartikel Mo. Würth. Numérique. Création d'un article constitutionnel Mo. Würth. La Costituzione necessita di un articolo sulla digitalizzazione		SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP	Caroni			
24.3431	n	DE FR IT	Mo. Buffat. Nichteintreten auf Asylgesuche von straffälligen Asylsuchenden Mo. Buffat. Ne pas entrer en matière pour les requérants d'asile ayant commis des infractions Mo. Buffat. Non entrare nel merito delle domande di richiedenti l'asilo che commettono reati		SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP	Jositsch		Schwander	

SR Mittwoch, 18. März 2026, 08:00 - 13:00
 CE Mercredi, 18 mars 2026, 08h00 - 13h00
 CS Mercoledì, 18 marzo 2026, 08.00 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
24.3609	n	DE FR IT Mo. Egger Mike. Verbesserung der Zusammenarbeit seitens der Kantone bei der Ausschaffung von abgewiesenen Asylbewerbern Mo. Egger Mike. Améliorer la coopération de la part des cantons en matière de renvoi de requérants d'asile déboutés Mo. Egger Mike. Migliorare la collaborazione dei Cantoni nell'espulsione dei richiedenti l'asilo respinti			SPK CIP CIP	EJPD DFJP DFGP	Z'graggen		Schwander	
24.3495	n	DE FR IT Mo. de Quattro. Schaffung einer auf die Terrorismusbekämpfung spezialisierten Strafverfolgungsbehörde des Bundes Mo. de Quattro. Création d'un parquet fédéral antiterroriste Mo. de Quattro. Istituzione di una procura federale antiterrorismo			RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Crevoisier Crelier			
Ausserordentliche Session «Strafverfolgung» Session extraordinaire «Poursuite pénale» Sessione straordinaria «Persecuzione penale»										
25.4640	s	DE FR IT Mo. Moser. Weniger Bürokratie bei Mehrfachtätern ohne ordentlichen Wohnsitz- oder Aufenthaltsstatus. Effiziente Strafverfolgung ermöglichen Mo. Moser. Moins de bureaucratie dans le cas des auteurs d'infractions multirécidivistes sans statut de résidence ou de séjour régulier. Permettre des poursuites pénales efficaces Mo. Moser. Plurirecidiivi senza titolo di domicilio o dimora. Meno burocrazia per rendere più efficiente il perseguimento penale				EJPD DFJP DFGP				
25.4774	s	DE FR IT Mo. Juillard. Gewalttätiger Extremismus bei Demonstrationen. Veranstalter sollen die Kosten übernehmen Mo. Juillard. Extrémisme violent lors de manifestations. Prise en charge des frais par les organisateurs Mo. Juillard. Estremismo violento durante manifestazioni. Addossare i costi agli organizzatori				EJPD DFJP DFGP				

SR Mittwoch, 18. März 2026, 08:00 - 13:00
CE Mercredi, 18 mars 2026, 08h00 - 13h00
CS Mercoledì, 18 marzo 2026, 08.00 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
Ev. séance de relevée
Ev. seduta pomeridiana
Woche: 3
Semaine : 3
Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4718	s	DE FR IT	Mo. Moser. Verstärkung an der Front der Strafverfolgung gegen Geldwäsche, Cybercrime und organisierte und sowie grenzüberschreitende Kriminalität Mo. Moser. Blanchiment d'argent, cybercriminalité et criminalité organisée et transfrontalière. Renforcer la poursuite pénale Mo. Moser. Riciclaggio di denaro, cibercriminalità e criminalità organizzata e transfrontaliera: rafforzare il perseguimento penale			EJPD DFJP DFGP				
25.4593	s	DE FR IT	Mo. Gössi. Stopp dem Gewaltextremismus. Die vorläufige Festnahme ist auf 48 Stunden zu verlängern Mo. Gössi. Halte à l'extrémisme violent. L'arrestation provisoire doit être étendue à 48 heures Mo. Gössi. Stop all'estremismo violento. L'arresto provvisorio va prolungato a 48 ore			EJPD DFJP DFGP				
23.3554	n	DE FR IT	Mo. Maitre. Die Gebühren von Inkassounternehmen regeln und deckeln Mo. Maitre. Encadrer et plafonner les frais des sociétés de recouvrement Mo. Maitre. Stabilire un quadro e limiti per le spese delle agenzie d'incasso		RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Michel Matthias			
Ev.			Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta							
Ev.	25.063	s	DE FR IT	BRG. Entlastungspaket 27 für den Bundeshaushalt (EP 27) OCF. Programme d'allègement budgétaire 2027 de la Confédération OCF. Misure di sgravio del bilancio della Confederazione applicabili dal 2027	Antrag EK Proposition de la CC Proposta conferenza conciliazione	FK CdF CdF	EFD DFF DFF	Stark		
Ev.	25.041	sn	DE FR IT	BRG. Voranschlag 2026 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2027-2029 OCF. Budget 2026 assorti du plan intégré des tâches et des finances 2027-2029 OCF. Preventivo 2026 con piano integrato dei compiti e delle finanze 2027-2029	6 Antrag EK Proposition de la CC Proposta conferenza conciliazione	FK CdF CdF	EFD DFF DFF			

SR Mittwoch, 18. März 2026, 08:00 - 13:00
 CE Mercredi, 18 mars 2026, 08h00 - 13h00
 CS Mercoledì, 18 marzo 2026, 08.00 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung

Woche: 3

Ev. séance de relevée

Semaine : 3

Ev. seduta pomeridiana

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3233	s	DE	Mo. Herzog Eva. Justierung der Schuldenbremse des Bundes		FK	EFD				
		FR	Mo. Herzog Eva. Ajuster le frein à l'endettement de la Confédération		CdF	DFF				
		IT	Mo. Herzog Eva. Adeguare il freno all'indebitamento della Confederazione		CdF	DFF				
25.3984	n	DE	Mo. Fraktion RL. Für gesunde Bundesfinanzen.		FK	EFD				
		FR	Subventionsüberprüfung optimieren		CdF	DFF				
		IT	Mo. Groupe RL. Optimiser l'examen des subventions pour garantir la santé des finances fédérales		CdF	DFF				
25.3940	n	DE	Mo. Gruppe RL. Per finanze federali sane. Ottimizzare l'esame dei sussidi							
		FR	Mo. WAK-N. Mehr Rechtssicherheit im Verrechnungssteuergesetz (VStG) und im Bundesgesetz über die Stempelabgaben (StG)		WAK	EFD	Ettlin Erich		Burkart	
		IT	Mo. CER-N. Sécurité du droit dans le cadre de la loi sur l'impôt anticipé (LIA) et de la loi sur les droits de timbre (LT)		CER	DFF				
25.4400	s	DE	Mo. CET-N. Maggiore certezza del diritto nella legge federale sull'imposta preventiva (LIP) e nella legge federale sulle tasse di bollo (LTB)		CET	DFF				
		FR	Mo. WAK-S. Strategische Erhöhung der Schweizer Standortattraktivität inmitten der Mindestbesteuerung		WAK	EFD	Ettlin Erich			
		IT	Mo. CER-E. Augmentation stratégique de l'attractivité de la place économique suisse dans le contexte de l'imposition minimale		CER	DFF				
25.4400	s	DE	Mo. CET-S. Rafforzamento strategico dell'attrattiva della piazza economica svizzera nell'ambito dell'imposizione minima		CET	DFF				
		IT								

SR Donnerstag, 19. März 2026, 08:15 - 13:00
CE Jeudi, 19 mars 2026, 08h15 - 13h00
CS Giovedì, 19 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
Ev. séance de relevée
Ev. seduta pomeridiana
Woche: 3
Semaine : 3
Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
26.022	sn	DE FR IT BRG. Bundesgesetz über die Unterstützung der Opfer der Brandkatastrophe von Crans-Montana vom 1. Januar 2026 OCF. Loi fédérale sur le soutien aux victimes de l'incendie de Crans-Montana du 1er janvier 2026 OCF. Legge federale sul sostegno alle vittime dell'incendio di Crans-Montana del 1° gennaio 2026		Dringlichkeitsklausel Clause d'urgence Clausola d'urgenza	RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP				
24.073	s	DE FR IT BRG. Umsetzung und Finanzierung der Initiative für eine 13. AHV-Rente OCF. Mise en œuvre et financement de l'initiative pour une 13e rente AVS OCF. Attuazione e finanziamento dell'iniziativa per una 13esima mensilità AVS	2, 3		SGK CSSS CSSS	EDI DFI DFI	Ettlin Erich			
Gemeinsame Behandlung Examen simultané Trattazione congiunta										
24.078	n	DE FR IT BRG. Änderung des Bundesgesetzes über die Alters- und Hinterlassenenversicherung (Anpassung der Hinterlassenenrenten) OCF. Modification de la loi fédérale sur l'assurance-vieillesse et survivants (Adaptation des rentes de survivants) OCF. Modifica della legge federale sull'assicurazione per la vecchiaia e per i superstiti (Adeguamento delle rendite per superstiti)			SGK CSSS CSSS	EDI DFI DFI	div.			
24.3004	n	DE FR IT Mo. SGK-N. Abschaffung der Alterskinderrenten und gleichzeitige Erhöhung der Ergänzungsleistungen für Eltern mit Unterhaltspflichten Mo. CSSS-N. Suppression des rentes pour enfants et augmentation simultanée des prestations complémentaires pour les parents avec obligation d'entretien Mo. CSSS-N. Abolizione della rendita per figli dei beneficiari di una rendita di vecchiaia e contemporaneo aumento delle prestazioni complementari per i genitori con obbligo di mantenimento			SGK CSSS CSSS	EDI DFI DFI				

SR Donnerstag, 19. März 2026, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 19 mars 2026, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 19 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung

Woche: 3

Ev. séance de relevée

Semaine : 3

Ev. seduta pomeridiana

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4779	s	DE FR IT Po. Graf Maya. One-Health stärken. Synergien der Bundesämter nutzen Po. Graf Maya. Renforcer Une seule santé en exploitant les synergies entre les offices Po. Graf Maya. Rafforzare l'approccio One Health sfruttando le sinergie degli uffici federali				EDI DFI DFI				
25.4437	s	DE FR IT Ip. Graf Maya. Welchen spezifischen Schutz vor Gewalt an Frauen und Mädchen mit Behinderungen? Ip. Graf Maya. Violences faites aux femmes et aux filles handicapées. Quelles mesures de protection spécifiques ? Ip. Graf Maya. Donne e ragazze con disabilità. Quale protezione specifica contro la violenza?				EDI DFI DFI				
25.4743	s	DE FR IT Ip. Hurni. Alternative Krankenversicherungsmodelle oder unmöglicher Vertrag? Ip. Hurni. Modèles alternatifs LaMal ou contrat impossible ? Ip. Hurni. Modelli di assicurazione alternativi LAMal o contratti "impossibili"?				EDI DFI DFI				
25.4784	s	DE FR IT Ip. Fivaz Fabien. Inkohärenz zwischen der Erweiterung der Liste bewilligter GVO und der Veröffentlichung der Ergebnisse kantonaler Kontrollen Ip. Fivaz Fabien. Incohérences entre allongement de la liste des OGM autorisés et publication des contrôles cantonaux Ip. Fivaz Fabien. Incoerenze fra l'estensione dell'elenco degli OGM autorizzati e la pubblicazione dei controlli cantonali				EDI DFI DFI				
25.4594	s	DE FR IT Ip. Gmür-Schönenberger. Museumsfinanzierung. Kriterien, Transparenz und zukünftige Ausrichtung Ip. Gmür-Schönenberger. Financement des musées. Critères, transparence et orientation future Ip. Gmür-Schönenberger. Finanziamento dei musei. Criteri, trasparenza e impostazione futura				EDI DFI DFI				

SR Donnerstag, 19. März 2026, 08:15 - 13:00
CE Jeudi, 19 mars 2026, 08h15 - 13h00
CS Giovedì, 19 marzo 2026, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
Ev. séance de relevée
Ev. seduta pomeridiana
Woche: 3
Semaine : 3
Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.4722	s	DE FR IT Ip. Stark. Brandschutzregelungen basierend auf dem BehiG durch private Normenvereine?! Ip. Stark. Réglementations anti-incendie fondées sur la LHand édictées par des associations privées Ip. Stark. Regolamentazioni antincendio basate sulla LDis emanate da società di normazione private?!				EDI DFI DFI				
		Petitionen Pétitions Petizioni								

SR

CE

CS

Freitag, 20. März 2026, 08:15 - 08:30

Vendredi, 20 mars 2026, 08h15 - 08h30

Venerdì, 20 marzo 2026, 08.15 - 08.30

e-parl 27.02.2026 13:03

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
		Schlussabstimmungen								
		Votations finales								
		Votazioni finale								